

КАПКАН

22 №
мәш

Теккапәрән 10-мәшә, 1926 җ.

2-мәш сүл тухаҗ.

Тухатмәш нәшәлә.



Сәрпү уһесәнҗи Вәр-
ман йаләнҗи Сеппа-
нәвән, вәрман илестесе
панә сайавлнийә пәр
утрештевирен тепәр
утрештенисәнә икә сүл
та икә уйах сүренә.
Палсоветран вулестав-
кома, лесниҗества, йал-
совета, вулеставкома,
усәруправленийе, Сәр-
җе Комиссариатне, Тәп-
әстәвкома, унтан ка-
йалла тунтер майлә...
(Илларионов й. сә-
маһәвҗен).

С-м вәрмаша-симәс йуман,
Йуман сивҗе ылан сәвҗәр,

Кунән сәрән сәвҗәр тәрәх
Кушап аси сәвҗәнәҗ.
(ПУШКИНРАН).

Иоан пѣлѣт сине сѣкленни.

Ну, йулташсем, епѣ сире пѣр исто-
ри каласа парым, анѣх есѣр а ан ку-
лѣр! Малтанах калатѣп, вѣл историйе
епѣ хамѣн дукша пусран шухашласа
кѣларман. Ана шухашласа кѣларма
ватѣлнѣ пус мими вултарас сук ма-
нѣн. Ана мана пѣр йулташ каласа
паѣѣ. Леш, хѣрушѣ хушаматли—Арѣс-
лавѣв тевенни.

Истори вѣл Иоан сивѣн.

Иоан вѣл, леш, йеванкѣли сыракан-
ни мар. Урѣххи. Т рѣссипе каласан,
Сурѣм җирау вулѣсипчи Вѣрманкас-
Сурѣмсем. Сѣсѣсем уван пѣрса капанѣ
пек сѣграланса ларнѣ, сухалѣсем ху-
ра. мѣк пек сав мѣк сухалѣ хура
сын пѣр майѣх йал хушшивѣ тѣн-
лантараѣ, нумай пусѣллѣ уй сивѣн
мар, леш, пох ослов сырнѣ йеванкѣли
сивѣн. Тем те калат вара вѣл унта.

Укѣнѣр, тет. Аиттихрѣса асѣнаѣ.
Укѣнмѣсен сире атте кѣсармѣ, тет.
Кам ман хысѣн пыраѣ, вѣл нѣхѣсан
та вилес сук, тет. Акѣ сурѣсѣрте кѣрѣ
килет, тет. Ед аттене каласан, сак
урамра ыргѣса сѣрекѣн җулсѣнѣн те
сѣкѣр тума пултаратѣп, тет. Саллах
калат, җулган сѣкѣр тума пултаратѣп,
тет.

Иртнѣ мѣвкунта вѣл... Иоан атте
калашле, амиѣ амиѣ калатѣп сире,
сак мѣвкунта пулѣѣ ес җан пулнѣ ес
вѣл.

Сав Иоан, сѣр сивѣте пурѣйма йѣ-
вѣррине сура, иртнѣ мѣвкун кун турѣ
латне кѣйма шухаш тыгнѣ. Шур йѣм
тѣ анѣѣ, шур кѣпе, шур шупѣр...
Ури айне пир сарса хѣларса кѣйнѣ
сарай сине. Пѣлѣт сивелле пѣкса:

— Ёй, аттем, тет, пѣлѣт сине улѣх-
ма йураѣ пулсан, есѣ мана илѣнѣѣ,
анѣх епѣ тѣвас тѣнѣ пек мар, есѣ
тѣвас тѣнѣ пек пултѣр, тет.

Аллисене пул пек сѣлелле сѣкленѣ.
Кѣвас тѣдере ёне тирѣ пыѣкѣш пѣ-
лѣтсем вѣсѣс сѣресѣ. Сав сывѣхрахри
вѣсѣкен пѣлѣт татѣкѣ сине вѣсѣсѣн
пулѣѣ мѣн вѣл. Вѣсмехленет. Сиксе
те пѣхаѣ. Авѣтас умѣн автан хѣй сѣ-
наѣсене сарса йавѣ пек, аллисене
сарса йавѣ. Кѣшгах вѣсѣт темелле.
Пѣѣм вѣйне пухсах сиксе пѣхаѣ. Ни-
йепле те вѣсѣмест. Унтан аллисене
сулѣѣ те, пусне усса сав пир гѣрѣхах
авса кѣйрѣ те мѣскѣн сарай сивѣн,

йѣтем сине җулса пырса, каллех, са-
рай сивѣте пек алѣсене сѣслѣе пѣтѣ
хытѣ кѣ: тума тапратрѣ. Сѣхѣхсан-
сѣхсѣхсан йѣлт-йѣлт сѣлелле сиксе пѣ-
хаѣ. Нумайѣн сиксе асаплавѣѣ. Ан-
ѣх, те турѣ рѣ: вѣхѣгра сѣлте пул-
ман, ним майпа та вѣсѣмерѣ. Сав вѣ-
хѣгра темѣскѣр шалтѣргатгарнине ил-
тет. Ку турѣ анкѣлѣ мана пулѣшма
килет пулѣха тесе, сасѣ й: нелле пѣ-
хаѣ те, йероплан вѣсѣс пынине курах
кайаѣ. Ай, тур тур... Ку усал вѣсѣтисѣ!..
Сѣтѣлти-сѣтѣлти вѣсѣтере паѣѣ хѣххи
Иоан килелле.

Хѣвел кѣххи апат тѣлне ситсѣсѣн
сав кувах каллех Иоан вѣсѣс шухѣш-
па пѣрг тѣррине хѣларса кѣйнѣ. Кал-
лех сиксе асапланнѣ Нумайрах асап-
ланнѣ пулсан вѣсѣѣ те пулѣѣте тѣн те,
анѣх пускил сивнине җѣрмантарѣсѣ
ѣна. Вѣл асапланнине курсан вѣл ѣна
пулѣшас тесе кѣшкѣра павѣ, ухмах!

— Сик хытѣрах, вѣсѣтѣн! тѣнѣ.

Хѣй Иоан сасѣ илтсен, пирсене хѣ-
пѣл-хѣпѣл пусѣтараѣ те, пѣрт тѣпнѣн
вѣр вар кѣйалла анма тытѣнаѣ. Иякѣ
сине иякѣ тѣнѣ пек, Иоан аттѣн таса
ури шѣваѣ анаѣ. Леш персе анаѣ уна
пек сѣр сине

Латнѣ пылѣѣкѣ сѣмсѣ, тѣшѣк пек,
ахалѣн...

Мавѣн палланѣ Арѣслан йулташ,
каласа сак тѣле ситсен җарѣѣѣ те
пиртѣн пѣгу пѣтрѣ:

— Ну-кѣ, йулташсем, мѣн пулѣѣ
тетѣр есѣр сѣкѣн хысѣн Иоан аттѣне,
тетѣр.

Уя җухне, паллах ѣвтѣ, пѣри, хуй-
хѣллѣрах лараканни, Иоан атте вилнѣ
пуѣ, терѣ. Тѣпри, Сѣркомиссарнѣѣѣѣ
коѣухра пурѣваканни, Иоан атте парт-
тийе сырѣннѣ пуѣ, терѣ. Елѣ: Иоан
атте турра ѣвенме пѣрахса турра
ѣвенменнисен сойусне кѣнѣ пуѣ терѣм.
Анѣх... Алла пулман икѣн. Нѣхѣш
калани те тѣрѣс пулман. Иоан атте
тетѣр ернѣренѣх сѣрекѣн пулнѣ та,
сивсене каллех:

Укѣнѣр, сирѣн сине сѣветтуй сывѣлѣш
йарса хѣватлантарал, тесе вѣрентме
пусланѣ, тет.

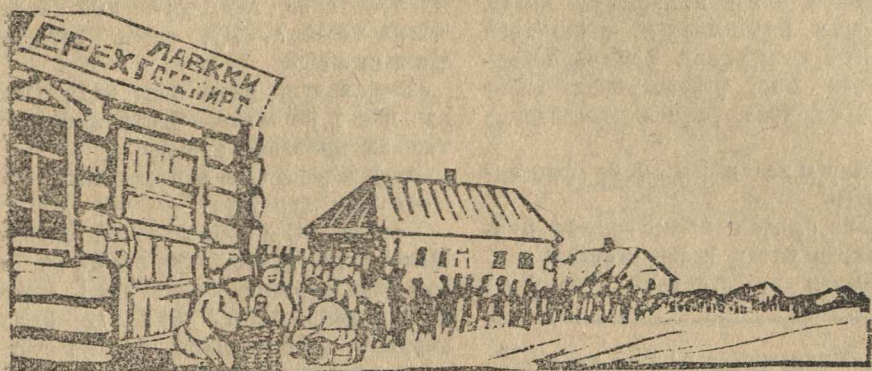
Тем!.. Сѣветтуй сывѣлѣш хѣватѣѣе
хѣватланасси пулмѣ вѣл, сѣтти хава-
җѣе хѣватланни сивѣн каланине ил-
нѣѣѣ.

ЙАВАН-МУҖИ.

К Е Т Е Ъ Ъ Ъ

Шупашкара (Шуп. у.) хресченсем кой-пёрен 7-мёшенче Коспирт лавки патне пит нумайн зерет тәрсе кайнй. Пурте вёс м пр снйй й.тёне ерех пугыднне 50 пуса парасёё, тнё суй. хыпара илтнё пуднй мён.

(БЕЗЕК).



Йаван: Максам, есё ыгла та малта тәрәнсёе. Есё хәсан килтён?

Максам: Елё ёнерех килсе вьотрәм та, халё таллх ыгла нимён те сймен, хулахё сапах уёалмасй.

Йаван. Е ё зерете тәрсан та мана ерехё ситес сук, куыта пизесемпе килнисем те пур, елё сана шушй илсе килсе сйтерёд, вара есё мана укса парсан пёр вьотре илсе парайи?

Мештёнсен килёнти сә- махсем.

Упашка—Кашни килёрех кирлё пу-
лаккан йапала, сйвакан ёне май-
ләскер.

Арәм—Мотнйй тумтирсене сакмалли
сёклё.

Ази—Хёраpäма тәрантаравакан ик
ураллй, ирсёр йапала.

Ате—Вилё тәпринтён ылтән тәпри
туса паракан «уёонйй».

Анне—Мәшәрланнй сынсёнтён пё-
ри йуратнй снсна. Нихәсан та
вёл нәриклатмасёр сүремест.

Прислукә—Сыл килсен тапса ирт-
мелли кушак.

Пукан—Сынна аёйса кёстевен тёл-
хене хыса лармалли ырай.

Тёкёр—Искусстван вёревмелли сту-
ти, йе, гөпёр май й каласан, хё-
рарәм йатне илтнё етемсен йу-
ратнй турашё.

Ухват—Усёр упашкана аё вёревт-
мелли хәтёр. Кёнеке майләскер.

Хәсат—Шлпәссем тәрәма мака-
сйвра укәсёр панй йапала.

Сават сапа—Мәшәрланнй сынсен пёр
пёрин пусёнтён немелли йапала.

Самрәкланмалли май.

Сак вәхәтра вёреннё сынсем сынсе-
не сәмрәкланмалли майсем шыраса
тупнй. Антәх вёем вёл майсене шы-
раса ахалех пусёсене ватса ларнй.
Хәд йалсёнтё урәх тёслё сәмрәклан-
малли майсем тупнй. Ку вёреннё сын-
сем шухәшласа кәларнинтён нумай
сййәл.

Акә Вәта-пусёнтё (Сён Мами вул.)
майра узиглё 1899-мёш сұлта сұрал-
нй. Хәд 27 сұла кайнй. Антәх вёл
хәд сөнё майша 5 сұл сәмрәкланса
кайнй.

— Мәйле-ши, мавән та сәмрәкла-
ясасё, тйёр есёр тата.

Мён мёйли пултәр. 1899 сұла ху-
ратса 1904 сұлта сұралнй тесе сыра
лартнй та 5 сұла сәмрәкланса кайнй.
Вулёстәвномри метрикәй кёнекесем:
Одқа Колпаккова 1899 мёш сұлта сұ-
ралнй, теёсё. Антәх унән аллнйи
тожмөйтсем: Одқа Колпаккова 1904-
мёш сұлта сұралнй теёсё.

Вәт, пыр та калас. Хәшё суйивне
нимён те пёмелле мар. Прокураттурә
пёлет пули антәх.

И. ПАҖУРА.

Тәрпа витёр вёстөрөссё.

Сак йулашки вяхтра халӓх җейене тухса кайрё. Етемсем—тёрлӓ асатран пуймалла майсем шухӓшла шухӓшла кӓларассё. Пур те хархам хайшён анҗах тӓрӓшаван пулса кайрёс. Те вӓл пурнӓса аяланайманнинҗен билет, те ытлашён аяланнинҗен, җейелӓхрен билет. Елӓ хам ухмах асӓмпа аяланманнинҗен мар, җейелӓхренех билет пуҗ. тетӓп, җейе сынсем нумайланса кайрёс.

— Камсем-ха вӓсем җейе сынсем? тейёр есёр.

— Җейе сынсем вӓсем—халӓх пурлӓхне тӓрпа витёр вёстөрөксем.

Акӓ Тёмер вулӓстӓвкомӓ (Сёрпу у.)

Сёне сұлтан мён пулӓ.

Сёне сұлтан пулса Оутуилу Комиссарнаҗӓ кӓсён кооперативсене тавар хакёсене мӓйле йунетессин сизҗен инструктори йарат. Вара тавар хакёсене устөрөксем пулмӓс. (Мокейёс й. токладӓнҗен).



— Пустав тавраш пур җухне шаварлӓх ил! Мён сётӓк сатӓк тӓхӓнса сӓрҗетӓн?

— Ан вискат. Сёне сұл килтӓрха. Сутуилу Комиссарнаҗӓ сума сине вёрентсён тин туйанатӓл. УРХАМАХ.

претсётаттӓлӓ пулнӓ Автрей Павӓлҗ. Рашина илер-ха. Вӓл җейе мар, тетрӓ есёр? Сук, вӓл җейе.. Җейе пулмасасан астан ха вӓл Сён-п йан кассивҗи й/х. кивсён паракан йулташлӓх уксине 500 тенкӓ таранҗӓн хай кӓсӓйине җикме пӓлтӓр?.. Ну, калӓр тата, мён җӓймӓстӓр?..

Аха, калуш сине лартӓр?.. Сапла сав вӓл җейе җнтӓ. Савӓнна вӓл йулташлӓх правлени җленӓ.

Авҗах җейе сын вӓл сес мар.

— Кам пур тата?

— Ара Сӓн-пуйан касри Алексей Микулайҗӓ йулташлӓх правлени каснаҗрӓй җартаклӓ сурт туса лартрӓ, вӓл та җейе мар-и? Вӓл й/х кивсён паракан йулташлӓхӓн уксиве тӓрпа витёр вёстӓртӓ сӓе. Пӓр тавар нӓме кайсах 242 т 45 п. укса вёстӓртӓ. Апла тӓк вӓл—җейе сын.

Тата нумай вӓсем «җейе» халӓх пурлӓхне тӓрпа витёр каларса йараксем. Акӓ Җук-сырни йӓлӓнҗи Уҗуҗ Васлӓйне илер ха. Вӓл та хайсӓн йӓлне Сён Пуйан кассивҗи кивсён паракан йулташлӓхӓн огеленине уса огеленийӓнӓх тӓрпа витёр вёстӓрсе йатӓ.

Тата сӓл пуҗӓнҗи (Тавай в.) Шантас Сӓппи халӓх анисене вӓрласа акса тӓратӓ. Сын анисене җӓрсе касса илет. Выхӓхӓсене сын тыр-пулли сивҗе иштӓрсе сӓрҗетӓ. Вӓл җейе мар-и?

А тата сав йӓлсӓмех Стровер Пулшки арӓмӓне ёсме кайсан та вӓрӓ туса сӓрет. Вӓл та җейе мар и?

Вӓл җӓнахах та питех җейе мар. Унпа хам та киёшме пултаратӓл. Мӓншӓн тесӓссӓн аһа хал нумай пулмасӓ Муҗара ёсме кайсан пӓр тӓх хӓрлӓ тавар вӓрланӓшӓн тыгса тӓрланӓ. Ытписене епӓ «җейе» тетӓп җнтӓ. Пурте вӓсем халӓх пурлӓхне тӓрпа витёр вёстӓрсе—хайсӓн хуҗайствисене йусассӓ. А есёр:

— Җейе сынсем сук,—тесӓнҗӓ вӓ пул-ха?

Ех, савна та пӓлмӓстӓр. Темӓн җухлех вӓсем. Сирӓн йалта та пулӓ-ха?

Пулмасӓр, темӓн җухлех вӓсем. Пурне те вӓсене паҗки-паҗкипе сыкса Атӓл шывӓе йухтарса пӓтермелле. Вара халӓх пурлӓхӓ тӓрпа витёр вёсме тин җарӓнӓ. Аһа тума сирӓ «Кайкӓ» пулӓшӓ. И. ПАҖУРА.

Оџишџенипе сѣмакун ху- тѣштарни.

Ех, савѣнвѣ йултатсем, Мѣн кур-
марѣм пуџ епѣ, 2 мѣш Йрсе сынай, пу-
майах пулмасѣ пѣр кун ваѣ пулсан!
Хевел анѣ, ваѣ пулѣ, епѣ уйран
сѣртри кѣлги турттарса киле пытѣм,
манѣн нѣтар кѣсре куѣнпех ѣсленѣскер,
сѣйесѣн хыпаланай. Епѣ ѣна васкасах
уйалла кайса йаран тесе, улантѣм та,
тухса кайрѣм. Тѣтѣм кѣса сѣлѣрсем
славнѣйех сѣтатасѣ. Тѣтмек урамне
сѣтр м, кѣсрене хуллен утгаратѣн, темѣ-
мѣнлѣ ассате авѣтѣн пек сасѣ илтѣвме
пусларѣ. Мѣнлѣ капла, уйар, сѣлтѣрлѣ
каѣ, ассате авѣтѣн тесе, шукашлатѣн.
Хѣветѣр Луккин тѣлне сѣтрѣм те, уѣн
пѣртѣнѣ сѣвара сѣн гек сѣвѣрвасѣ.
Пѣрѣ вѣтрѣнсе анѣх ларатѣ. Епѣ ух-
мах пуѣ, вѣтаймарѣм тѣрѣзѣрен пырса
пѣхрѣм. Ах, турѣ, хырѣм айѣ шурѣ,
сѣвара карса тѣлѣнсех йатѣм. Сѣтел
хушвинѣе кѣваксем пек, хѣрарѣмсем
ларасѣ. Сѣтел сѣнѣе пѣр вѣтѣрт сѣ-
макун, тепѣр пуылкѣ оџишѣни ларатѣ,
сѣк сѣнѣе пуш кѣлѣвѣсем ларасѣ,
вѣсене типѣтѣ пулас. Пуртѣ хытѣ
ѣсѣр.

Пѣк арсын ташласѣ, пѣри вилхуѣи
Хѣветѣр Луккинѣ алѣ сѣпса сѣпла ка-
ласа сикет: уѣта уѣта, уѣта сѣмси ма-
галла, ман арѣман кайалла, ух ух
уѣта мѣн хѣтланѣр хѣѣта, тет. А тепѣ-
ри Йетѣрне копперативѣн сѣра лавкин
прикаштѣкѣ Василя Песруккин, аллине
пулас: трай-рай рай рай, тесе ташлатѣ.
Ах! пѣртѣ йѣнлѣ вѣтайши, вѣтрѣнсе ан-
ѣх ларатѣ. Епѣ сѣвара карнипех тѣ-
лѣнсе тѣратѣн. Ташлакансем ташлама
вѣрѣнѣсѣ. Песруккин Луккине: тавай
вырѣсла каласа ташлапѣр, терѣ. Луккиѣ
мѣн вѣкѣр саси пек сассине кѣларса:
тавай, терѣ.

Песруккин, купѣсла парѣѣ каланѣ
пек, пусларѣ вѣлхипе калама: тамта-
ри такытѣ-тамта тай, тет. Луккиѣ
сѣсене тѣратса тытѣвѣ ват уѣа пек
тѣпѣрт-тѣпѣрт сикемшкѣн. Луккин арѣ-
нѣ сѣтел хушвинѣисемпе, тѣрѣсѣх сѣ-
макунѣа оџишѣни хуѣштаратѣ. Сѣтел
хушвинѣисе, пѣре сѣмакун ѣстерет,
тепре оџишѣни ѣстерет. Сѣмакунне
вѣй ѣстаканѣе, оџишѣнине ерех
ѣстаканѣе ѣстерет. Елѣксантѣр арѣмѣ
Песруккина: сѣпѣсѣпах Васукае, тутлѣ

Перѣппѣсре.



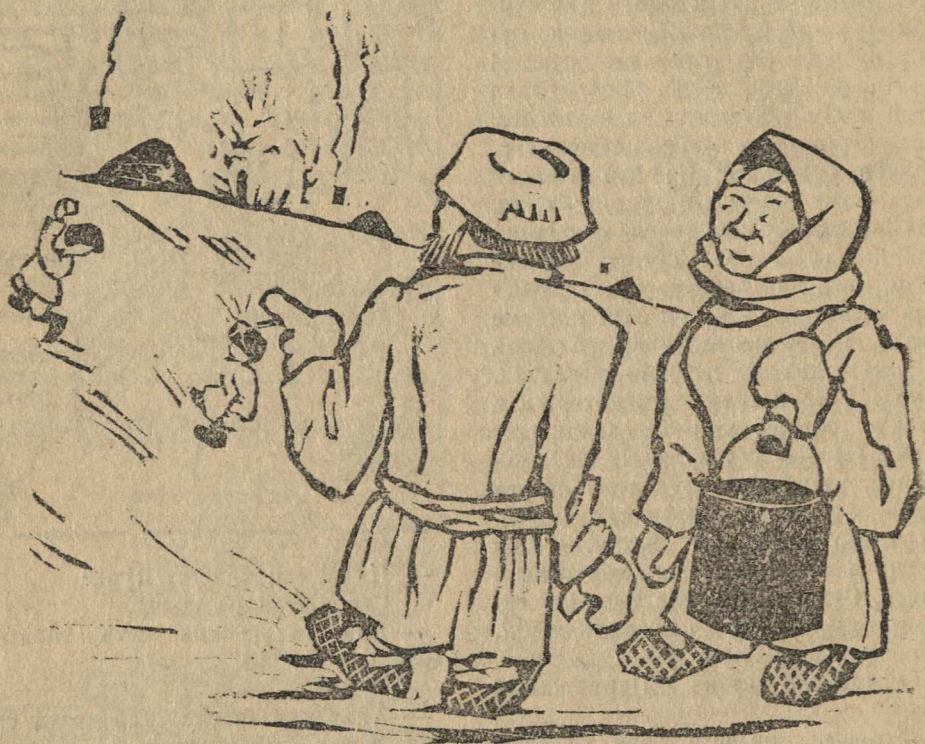
- Йѣке, сан упѣшу пури?
- Сук. Салтакра вилнѣ.
- Кив тумтирсемпе сѣтѣ тѣватни
мѣн ес?
- Суксѣе.
- Апла пулсан сѣк тумтирсем сан
патѣа ѣстан пырса лекѣ?

ерех кисе ѣстернѣшѣн, тет. Луккине
Песруккинѣ пѣр вѣрѣнмѣсѣрах: тамтари
там ари тесе сикѣсѣ. Луккин арѣмѣ
Угѣтине калат: есѣ икѣ ѣстакан ѣс,
сана сѣрѣ вѣрѣм кѣртѣ тухса парѣлѣр,
тет. Ку ухмахсене куѣ ан куртѣр те-
се, кѣсрене сѣпрѣм та утгартѣм уйалла
Манран кайран мѣн мѣн хѣтланнѣ, еп
ѣна курман, кѣсрене уѣа йатѣм та, сѣв
сулпах киле тавѣрнатѣн. Хайки ѣсѣер
хѣрарѣмсем вырѣс йуррисене йурласа
тавѣрвасѣ Тепѣр кунне пускѣлѣ сѣ-
нѣвѣрен йѣтса пѣлтѣм мѣншѣн вѣсѣм
оџишѣнине сѣмакун хуѣштарнине.
Хѣрарѣмсем Луккине тыр вырса пѣ-
терме кайнѣ мѣн, сѣвѣнна сѣмакун
купѣе пулас. А. Песруккинѣ сѣра лав-
кинѣн киле тавѣрвѣканскер, кѣсѣнѣе
оџишѣни пур сѣнѣх, сѣмакун ѣсѣе
кѣнѣ пулас.

КУРАКАН.



Ъ И П Е Р А Ъ А



— Сав сан ата-и, леш, кѣсат тѣхъни, ъперскер.

— Ман, ман...

— Сави ха мава йурпа перекеи шуйтан аѣи, йанахранах тивертре.
Ма тармастѣр вѣл усал аѣана!...

Растратѣк мѣн шухѣш- лаѣ.

Компом укѣине салатнѣшѣн тер-
мене хупѣннѣ Ёвов, сут пулат-
ѣен арѣсленсе ларнѣ вѣхѣтшѣн
шалу шыраса шалѣпѣ павѣ.

«Вот хѣйамат самѣни! Пыр та ка-
лаѣ хаѣли етемпѣ —пустуйшѣнѣх айѣ-
плаѣсѣе Ну, пѣхѣр ха мана айѣплани-
не: помкомра сырусѣ вырѣнѣнѣе ларнѣ
ѣух, шалу сѣтейменнипе, пѣр пилѣк
сѣр теѣкѣ касоннѣй уѣса хам сѣне
расхута йавѣѣѣѣ; пѣр йевѣен шутла-
сан ку кивѣен илѣнѣ йевѣрлѣ пулмалла.
Нимѣн толкѣине те кѣресѣшѣн мар,
кѣшкѣрасѣе: растратѣ! растратѣ! теѣ-

сѣ. Сут пулатѣенех тытса хупрѣс. Икѣ
уйѣха йахѣн пѣр пус шалусѣрах ху-
пѣнса лартѣм сутѣен. Кам айѣплѣ ѣн-
тѣ куншѣн? Конешнѣ, Помком советуй-
ушѣи айѣплѣ: вѣл хуптарман пулсан
маѣн шалу суѣалас суѣѣѣ.

Шалѣпѣ паратѣп ха, сакѣонне шы-
раса тудѣпѣр, кунта термере те сак-
кона пѣлекен сахал мар. Ну, латнѣѣ
ѣнтѣ, рѣнах та епѣ укѣине пѣр пус
таравѣѣенех шѣлса тухнѣѣѣѣ. Унтаѣ
вара тата пѣртѣе пухѣйманши мана ша-
лу памаллѣх?

Нет, шалиш, советуйшѣи! Термерен
тухсан, ларнѣ вѣхѣтшѣн та сутла шы-
раса илетѣи савран пѣр пус таравѣ-
ѣенех Саккона лайѣх пѣлетпѣр, сак-
конне тупѣпѣр!»

„ВАККАТ СЕМ“

«Ваккат» тесе епё, пёрёккё зух, атте каланине илтнётрә. Аттепе питүе пёр-пёрёе савса, сүсрен-пурсан йарса илсе, сәмса тәррисене ышкәсем улахтарса лартса пёрпёрёе суга панаётрә. Сутран таврәйсәссән атте:

— Ай ай ваккатё, касаї анзах, тет.

Елё вара:—Те сутра та вёсене сәмса тәррисензән касса йавә?—тесе шухәша кайрәм. Сәмсисем питүеппе иккешин те тёрёсех. Касса илии мён курәймаот. Нимён пёлмесёр йуласран аттерөн ыйтрәм:

— Ваккат текенскер мён вара вәл, атте? сынах и вәл, йе упа-кашкёр йевёрлө тискер йапала и, терём.

— Ваккат вәл сут йёрисене пёлекен сын. Уксаллә сыссемшён вәл йаваш, уксасёр питё усал сын. Вакката уксаллә сыссем сутра хайсен майлә тухса калама укса парса тыгассё, терё атте мана хирёс.

Епё сапах та нимён те йапланаймарәм. «Ваккат» йе «ваклат»?.. нимён те пёлместеп. Ку таранзён те пёлес суксё пулө те, анзах сав вәхәтра вәл «ваккат» текен сыссем йалсем хушшинзё сиксе туха пусларёс. Савәппа манән хамәнах пёр «ваккатё» сине сәмсапа пырса тәрәнмалла пулө.

Вәл Михаил Колпаков. Вәта пус йалсовет сәкреттарё. Елё кунта: йалсовет сәкреттарё, терём те ха аңа, анзах вәл сәмахпа анзах «сәкреттар», ёсёнтё вәл—«ваккат»:

— Епё «ваккат», пурне те тума пултаратәп, савәппа та мавшән уксатенә хөрхенес сук, тет.

«Епё «ваккат» тенёрен епё хәрасах үкём. анзах сапах та савәркаласах пәхрәм.

Вәл йалсовет кёнтәлерёнзё ёслеселарат, астан пёр татәк тупас, тесе йал тәрах зупса сүрет. Пёрин патне пырат те:

— Ну, Вақсил Никитз, сана арәмупа уйәрәлнә ёсре питё пысәк усә куме пултаратәп епё. Пёр йевзён епё йалсовет сәкреттарё, төпёр йевзён суттисене те паллатәп. Пар 10 тенкё, тет.

Унтан халәх пухәвне тухрө те:

— Краштансем, епё халәк вәрманне хысна алывзён илме май тупрәм. Вәл вәрман ёлөк халәх вәрманё пулнә, савәппа аңа пирён хаф те илмелөх.

Анзах уншән мана та манас сук... пёр 80 тенкә уксан та, пәрер тесёттин улах саранё парсан тытәнса пәхма йураї, тет.

Унтан Сайка Трахвинё патне зупса кайаї те:

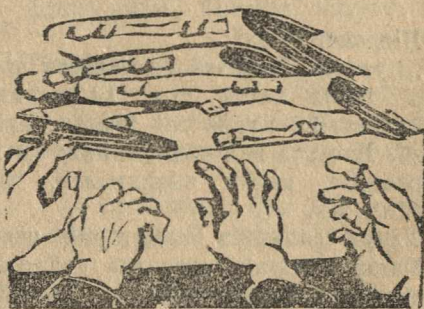
— Ну, сан халөх сайавлени сырмалла.. сырма пуләшап... 15 тенкё уксан та пёр зөтвөрт сүтти анзах саран ыйтатәп,—тет.

Ну унтан тата, тәта тата.... пёринзён 5 тенкё те 5 кәрөнке пыл, төпринзён—15 т. уксан та 1 сүрпилөк аван..., тата та нумай ун пек 10—15 тевкёсем. анзах епё вёсем сынзё тәрәнса тәмәп. Мөншён тесессён «ваккат» каммиве пёлтөр пул.

Ман шуга сакән пек таплә йатлә «ваккатсене» йалсензён хулавалла туртса илсе прокураттурә умне пырса тәрәтмалла. Ахалён вёсем йалта пурәнса «ваккат» йатне сёртессё. Вара йалти хресченсен кәсийсем те тёрёсех тәрёс, «ваккатёсем» те хайсене вадди вырән тупёс.

И. ПАҢУРА.

Опйавлени.



Сакәнта үкернө 4 портфёле 45 шертенкё тўлесе илинө, мөнле удрөштени хайён согрутнөкёсене валессе павә? Сакән сынзён кам өлекене Ёл. Хресч. Инспексине пёлтерме ыйтатпәр.

«Капкан»: Аллисентын пәхсан, ку ёсён тыварё Ываштөпөстәвком пухкалтеривзё пек...





Иалсовета тухатакансем.

Тавашсен та багла савасин „Нарспи“ йатла поемнэ пёр тухатмаш пуранны пўте тенге сутти маҗзи хамми хушшипе сс кёряё, вёл пўртён сутта кёмелли тўрегесем пулман. Саван нек пўртре пурнассё пулмалла Сёнтёрпус йалёнзи (Шуп. у.) Шухла Иванёне арәмё.

„Вёсем йалсоват претсетаттёльне тухатмешпе пётерме шухашлавя. Сигёпўрт йалёнтен тухатмеш тупса пырса йалсоветне вёлерме хушнй. Леш вёлереймен, сапах та вёсентен 15 тенкё укса шайарса кайнй“, тет Куракан.

Ех, ас пус кёске сынсем! Шурквартейтоасем Каваш иёкве пётерес тесе темисё сёршер мёлйарт укса пётёрнё, сапах та вёлереймен. Есёр пур, 15 тенкёпех пётересён пулнй. Нумайрах памаллаттё.

14. авланнй.

Шеремет сыраҗ:

„Шуканкй Елменте (Ассакасси вул.) пёр Пракух йатла сын 14 авланнй. 14 авланнй, пурне те хёртен арәм тунй. Пасарта вёл пёр мейах: мана хёр кирлё, манан авланмалла, тесе сўрет“, тет.

Урари сәпатана улаштарнй пекех улаштарса пыраҗ иккен вёл арәмсене. Улаштар, улаштар, Пракух! Хёрарәм мыттарнёкё, тейепёр сана.

„Примерлй“ вулакансем.

Хёрлё җутай вуласёнзе Шемшеш йатла йал пур. Йал йалах ёлтё вёл, анҗах Шемшеш йалё ытти йалсем пек мар. тапла—самавункй унта пит хаватла тавассё, хаҗат вулама йуратассё.

„Унти ПССЛКС йаҗейкин оҗтаёрен 20-мёшёнзе „Малалла“ йатла стена хаҗатё тухтй. Сав хаҗата хули-

бансем шкул тўрегине сёмёрсе кёрсех вёрласа тухса кайнй“ (Куршанкй).

Стена хаҗатёсене вулама йуратни вёл аван Кушан йрлатпёр. „Калкына“ та вулассё пуд вёсем. Вёрласа кайсах вул-малла ан пултёр тесе, вёсем патне уксабрах „Калкына“ йарас, леш ураран шартлаттарса лертса тёмёр рёшткылй сурта илсе кайканнине. Вёрлаттарса сылаха кёртес мар.

Акрономсене йалта усрамалли май.

Сава сыраҗ:

„Хёрлё җутайа килекен акрономсем хёлле пулсан суна сўлёне у. а. л. малла йалсене пёрер кайса кайкёсене сапассё те, кайран сўлталак кавассё. Кун пек акрономсемпе нумай пусаллй уйа тата 500 сўлтан та куҗас суа“, тет.

Сигён акрономсем апла, нумай пусаллй уй тавас вярнне, нумай пусалла кантёр тума пултарассё Кантёрёнтен сўс туса вёрен йавыпёр та, вара акрономсем пёрё йала пырса кёрсен вёсене вёренне вёрарса лартыпёр, вара вёсем тараймёс. Кунён-сёрен вара толатсем тутарапёр.

Ёҗ ёҗлемесёр ўсёнмест.

Пёри ёнине сутсан, уҗсине ёҗсе пётёрнё, тет те, киле таврансан арәмё ынтаҗ. тет:

— Ёнине сутрани?

— Сутрам

— Уҗи аҗта?

— Кантёк, сыварма вёхёг, төмён ес каланине влётимёрём, тесе калаҗ, тет улашши.

Саван пекех Мёрат вуласёнзи отҗётвй органисатси претсетаттёлёсем те:

— Ма ёҗлеместёр, тесен, хирёс нямён те вёнемёсё. Ёҗ виасен те виҗё кунлаҗ, тесё пулмалла.

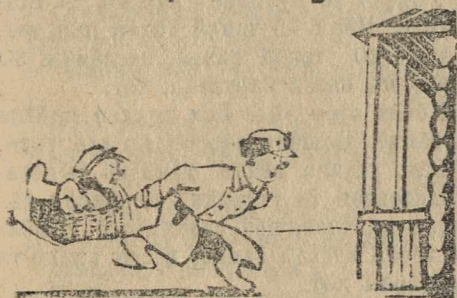
Җавап хушшинъе 55 сүл пурәннә ырыс җырауы.

Июлдаш ретакция!

Зирны мана Капкана суйа оумак.
Еп ныкебанда батрачка озы кармаң,
батрачка ман булмаң. Перь хир бо-
рыңче гозах хир. Вул мава хорядаш.
Ун уруве зрук, замба еб айна хорлан-
дым, вильне пьлдем, абат сьндардым,
йоратрым Арым туза баллашадын тене.
Тибер кут зырзан суд барас.

Услам тывай БЛОХИН.

Шәршлә аҗа.



Куракан: Милитсионер й., бу мән
харсингайна мән туртарса кайтайн
вара?

Милитсионер: Ав, куратәни, кар-
синка ашәвте пәр вайсартарах аҗани
путкәвалла туртса килетәп.

Куракан: Мән пул-а вара айна, вар-
па зытраман пулске вәл?

Милитсионер: Пуласси нимек те пул-
ман та. Анҗах хай үсәртөрехкине
шәршәллә ырайна кәрсе үкәй пулнә
мән. Унта вәл ыгларах шәвса кайла-
ран хәраса хамәр паҗра илсе пырса
питәрес тетәп. Унта та типәнмесен
вара Тәп Комиттета йамалла пулаҗ
пул... Хай комсомоләс вәл.

Куракан: Мән йатләсәр вара вәл
комсомоләс?

Мил.: Фапсавузра вәренекен аҗа,
Иван Михали.

Нумай илет.

— Ара, Марйе, пиг җаула тумла-
нанске есә. Мән җууилет уйаха саян
упашку?

— Тәрәсех пәлместәп. Кайранхи
уйахра илә сүл та ултә уйах алҗә.

Сүсмет.

Тәнәл пирки.

Сәпрук Ваҗкин аҗи җирленә—
Еатә виҗ уйах ырайнах ыртаҗ,
Арамә йалти йумәссене сүресе пә-
тернә,

Халә Ваҗкине йута туртаҗ.

— Ваҗка! тет—Ваҗка, мур-
лешшә!

Азу билес патне ситнәске,

Илсе кайка санта Лапаша!

Хәрәх сукрам анҗах-ске!

Лапашра пәр җаула йумәс пулнә.

Ваҗка айна пәлсе те,

Унта каймасәр тәвә:

Ваҗка йумәсә өненсех каймасә,

Анҗах, вәл хәрарәм сәмакәнтәп ту-
хаймасә.

— Ёнер те Ваҗка, мурлешшә,

Пайан та Ваҗка, мурлешшә—

Кайам пәреххут!

Төрә җирлә аҗа ашшә.

Лашине күлҗә те, лартрә аҗине,

Килги есә пәрахсах Ваҗка тухрә
сүл сине.

Пыраҗ...

Сүл такәр, лаши те пәр төрлә җулаҗ.

Пырсан, пырсан аҗи вәрамән ах-
латса йораҗ.

— Мукуд, Минуд! тет Ваҗка

Братмасә-и пиг? Җас ситәпәр—

Авә Кәрме пулнитса курайна

Кәрмерен Лапаша вәтәр сукрам
сәс йулаҗ.

Аҗине сәпла каласә Ваҗка Кәр-
мене ситрә,

Тәвәнзән аниә җуа лашине пуҗән-
җән тыгрә.

Те туран хытарах аниңе пулҗә

Ваҗка урапия тәнәли лаштарах
хуҗәлҗә.

— Ха инкемек! Сүл пигтәрәвҗә, вәг.

Килвә-киләҗ тухтәр патне кәрәм
хуҗ

Тесе Ваҗка

Йумәс шухәшне хәварҗә:

Урапияне пугарса

Пуҗнитса йенне утарҗә

Пуҗнитсәра та ыри пулман пуҗ
сәв тейсәсә

Пирән җавап арәмсем.

Сук! Пулман мар—аҗа йалтах җә-
рәлҗә,

Йумәс мар сәв хаҗи пирән тух-
тарсем!

Н. ИЕВТОККИМӘВ.

У к ç а!... у к ç а!...

Икĕ ураллă, сунатсĕр тĕрĕунсем хушшивĕ укçа тенкĕ йуратмавнине шыраса тума хĕн ёнтĕ. Выдăхсене укçа кирлĕ мар. Тĕрĕун пулсан та, вĕсем укçава йышăнмасĕ. Акă кушакх илер, вăл укçа йуратмасĕ. Çапах песплатвă сĕме йуратаĕ.

Сынсем укçасăр пурнаймасĕ вара.

Пăртăк ытвалламаллăх укçа пултăр тесе, сурăм сиве 10 12 мăпăр сăпата йăса Ёсмĕл пасарне (Шупашкар уйесĕ) кайрăм. Пасар пасарах. Сынсем нумай. Товар сутса укçа тупакансем те сахал мар. Ман пек сăпата сутакан çăвашсем те ылай. Сăпатана йăтса пасар тăрăх сĕретĕп. Сасартăк пĕр сĕрте пĕтĕм сур пасар пуçтарăнса танине курах кайрăм. Варринте пĕр мăн хырăмлăрах хĕсĕк куçлă сын тăраĕ. Ун умĕнче савăрмалли.

— Хурăр, хурăр! Ан хăрăр! 1 тенкĕ хурсан—3 тенкĕ, 10 тенкĕ хурсан—30 тенкĕ кăларма пултараттăр, тесе сулла тугине уса хупаĕ хĕсĕк куç.

— Ех!...—тесе укçа хурса савăрса йарасĕ хăшпĕрисем. Унчĕн те пулмасĕ—ах!... тесе кăшкăрса илесĕ. Ыппер хунă укçах хĕсĕк куç кăсйине кĕрсе ыртаĕ.

— Тухăм не патăй Вадай, вадай!... Хаç тухмарĕ тĕк тепре йарсан тухаĕ,

30 тенкĕ тухсан, матку сума кай та ырт.

Халăх, камитсем сиве пăхнă пекех, пăхса тăраĕ. Пурте: пĕрре савăрса исен, лайăх пулмалла, тесе шутласĕ пулас хăйсĕн йĕнĕнче укçа купи ыртнă сĕре пăхса.

Ытаймасăр савăрса йаракансем сиве сивех тупăнса пырасĕ, ахлатакансем те йышлансах пырасĕ, пĕр хĕсĕк куç хай сĕс вăрттан кулаласа тăраĕ. Сынсĕн кăсйисенчен укçасене хуллен майпех хай кăсйине пере-пере çакет.

Унчĕн те пулмарĕ вăрса та тапратрĕ. Пĕри—5 тенкĕ калла пар, тет, тепри 20 тенкĕ тавай, виçĕмĕш 30 тенкĕ ма шыва йартатан, тет.

Хĕсĕк куçа мĕн? Вăл хуллен майĕне шăвăнчĕ. Пошали вăрсе тăр есĕ унта.

Вăт, укçава мĕнле тупасĕ сынсем. Милитисем те укçаран пăрăнсах тăмасĕ те, темĕншĕн сулăхмасĕ Ёсмĕлти хĕсĕк куçсем сума, вĕсен сăвне те курмарăм хай.

Сăпата сутасси пулмарĕ, хулуçси сиве савăрса хурса:

— Ех! укçа, укçа! Кушак песплатнă сиве пек, ма памасĕшти мана песплатнă укçа, тесе утгартăм сукмакпа килелле.

ПАИРАШ К.

Сĕнĕ кĕске йумахсем.

1. Шупашкарти манастирĕн тăрри сун (арза).

2. Пер калта уррештенире кулет туса сĕрет (шыва йавă йавăс курка).

3. Кăмакара пуп ташлаĕ (мелке).

4. Сакайĕнче сар хуликан ахăрса тăраĕ (пизери сăра).

5. Шурквартейтсăсем пĕтĕм сĕре хулласа илнĕ (йур).

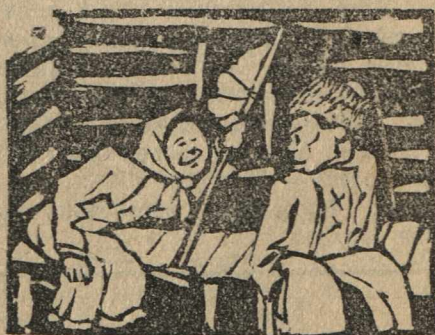
6. Пуçлăхĕнчен месткомĕ хытă (калăплă сăпата).

7. Машинистăн тапранмасăр тухаĕ (тĕрĕнче тарлани).

8. Р-виçи тăраçĕн правленийĕ рас-траттă туса килĕ (кăмакари тейĕм).

9 12 пуçлăх, 52 спетсалис, 365 рекистратăр пĕр уррештени пулнă (сулалăх).

У л а х р а.



Хĕр. Ыуитусам мана! Елĕ сана йурататăп.

Кăçă Ех, катăтти йарнас килет те, антаç сунаскине туртмалла пуласран хăратăпçĕ.

ХАНАСЕМ.

Ситти пиззе көрхи кун сула пажмасар
Карзакёне Шупашкара кайай

Ма кайасё-ши кәсем? тейер есёр.
Ма пула-и! Вёсен унта ази вырән-
та тарай.

Пизек вырән-та та мар, аслинзех
тессё,
Шупашкар сыннисем те пурте апа
пёлессё.

Ывәлөпе кинне курма,
Пите пигән тарса каласма
Васассё сак пирён ваг сынсем.
Сул тарәх каласма сёс пырассё
хайсем.

— Ху! ывәнтәм
Шупашкара ситсен канәттәмәртзё,
Тет йеррәпен старик.

— Кавма мар, тет туйа тугна кар-
закё,

Ситесси тудзакё, унта
Ашә-пәшә, сәмарти—пурте ха-
мәрта.

Сапла каласса сак ханасем
Шупашкара сывахарса пырассё,
Ывәнвиле мөскөясем

Тайкалавса сёс утассё.
Сапах та хайсем
Хулана йерипе ситсө кәззё.

Ывәлин хвалтерне тупса
Алзакё патне пырса тәззё.
— Прахвур! Прахвур!

Тет Ситти пиззе карзакё.
— Ым! Ан кәшкәр-ха, мур,
Тесе тилимәрет апа хирс старик

— Хулара, кунта, йөркәлләрех пул-
малла

Аы Шәнкәравне сёс турмалла.
Шәнкәрав сассине илтсе-и
Йе тулти сасса сиссе-и

Шалтан пёр сепс майра васкаса
тухай,

Хай тинкерсө ват сынсем сине
пәхәй.

Сәмахне те калай те,
Вырәсла фәлхене аяланмалла мар.

— Кинә-и-ха ку? Натар куспа
паламалла мар,

Тесе пәхәй
Ситти пиззе карзакё ун сине.

Майра кинин сәмахё
Портзех ашпан туйавмас хайсене.

Вёсен умәвзө вәл
Нумайах каласса тәмарё

Алзакё хупрә те, көрсө сёс карё.
Айә! Киләре! тесе

Растратзёкпа хуликан.

— Есё ку йахәнта „Канаш“ ха-
та вулан-и?

— Сук. Мён пулнә апла тата? Ха-
мәр синзөн мён те пулсан сырман-и?

— Сырасса сырман пулмалла та-ха,
ыран пайан „аша пурте“ хупса хура-
сине кәтсөх тәмалла пулай.

Поетсетаттёл „Канашан“ 268-мөш
нумөрне вулавә. Шупашкарта пёр йә-
тә пур, тет. Вәл темле ашапа кәнә
сынна та тупса парай, тет. Ашә нумай
пулмас тёр йалти темле сынсем пи-
лзек тун сәмйенә пәтәмзех вәлерсө
тухса кайнә, тет. Вара сав йәтә шәр-
шәпа кайса сывахри йала лөш вәле-
рекөннисен суртзех йертсө пынә, тет.
Милитсисем, кусем вара, вәлерекөн-
сене турзех тәрменә илсө кайнә, тет.

— Ку сирён пек кооперативра ёс-
лекенсене те пәшәрхантармалла. Ап-
ла ку сан кәсйуна шәршласа пәхсанах,
есё кооператив уаши-е ми-сө тензә-
зикнине пәлме пултарай.

— Ку сана та сәман аригзәненех
сөтөрсө кайма пултарай ху тикәтне
сөрнә Иауракки арәмә хапхи патне.
Ку йәтә темне те виттөрех курай
тессё.

— Пулө, пулех ку саманара. Прет-
сетаттёл хай пәшәрханмас и тата?

— Вәл та ку хыпарса саванмаллах
мар. Пәсәрах каларәм, ку йәтә пурне
те пәлет тесе. Камран та пулсан суйа
угостоверени сине пизет пуснәшән
ерех тавраш ёснә пулсан, хырәма
шәршласа пәхви-пех пәлет тессё.

— Хм-м... Апла пулсан пирён сә-
варнисем иртесси сывахарнә икен, те-
рә хуликанә пусне усса. С—К.

Зәняв сәмах та пулмарё.

— Камантир. камантир терё, тет
Ситти пиззе карзакё

— Елө, Прахвур камантире тух-
нә-ши?

— Сук тухман, тет апа хирс
старик

— Камантировка сёс кайнә, тет,
— Хәсан билет ши?—Кам пәлөг!

Хырәм высрә пиз, каларха сәкәрне,
Ларса канар ха, пиз ывәнтәм,

Тет старик. Вёсен унта ларни-е
Еш хам та иртсө н йәв зух кәртәм.

Н. И. ЕВТОККИМОВ.

Мён савантараѣ, мён кўрентерет.

(Шулашкар тавра).

* * *

Санталас сивётниче хула урамёсен-
ти пылзак кўллисем шанса ларниче,
ситес суркувнеттен май таран пылзак
айше кёрсе ўкесрен пикленесси пётрё,
—вёл савантараѣ; сак вёлзатрах сопор
тёвё синген анмалли картлашка пёр-
ланса кайнитё, ааа катакан суккиче,
эас эас картлашка синге шуса ўксе
сырма хёррине ситетзёнех кутпа йа-
рланса анмалли пулаѣ,—вёл кўрентерет.

* * *

Пупсем сәпата сырса йәптәх тум-
тирсемче суре пуслани, тата Косспирт
макасанё сумёвтен сурзакёсене сәтка-
ласа иртсе сурни, вёсен тохтозёсем
сахалланнине пёлтерет, вёл ку сама-
нара тён сёрмёне минтевлёвё син-
сем тән иле пусланивтен килет,—
вёл савантараѣ. Анзых хаш хаш от-
ветлә рапогнёксен арәмёсемех уёлш-
кисөвтен вёртән азиен сивлэхёсем-
шён просвирлә парос асәнтаракинсем
пур теҗсё,—вёл кўрентерет.



—Сынсем алимент илсе пуряна-
сё. Еп пур апа та илме пултарай-
мастәп ентё...

* * *

Тавашпроисвогсойус дукун тавраш
таварё хакне кёренке пусне пёрер
пуо йўвегаё. Тавашпайсугги те ку тө-
леште пёр икё султан Происвогсойуса
хаваласа ситес тек туйанаѣ,—вёл са-
вантараѣ; хула кооператтивё пёр ма-
касёвёвте тарлё таварца хулапах
ыраш сәвәхё тытнәпё, ытти таварсёне
пёрне хуламёш сәвәх тусанё хуласа
тараѣ,—вёл кўрентерет.

* * *

Сут оркәйёсем вәрә хурахсёне, раст-
ратзёксене, хуликанлә ёсөем тунә „ас-
лә сөкетгарсене“ пёр шеллемесёр пы-
сәх наркасанисем парса, түрех төрме-
не хупса хумалла тавассё,—вёл саван-
тараѣ; анзых савсен хушшинзёх хашё
пёри төрмере ларас ыраёвне увреш-
тенисене кууса, ирёкере ёслесе шалу
илсе ларассё, хашё тата хайне суг
тунә суйнапа йунашарах ларса ёсле-
кенсем курәнкалассё,—вёл пиг кўрен-
терет.

* * *

Таваш тәлкине реализатсилес майё-
не комисси сине комисси улантарса
лартса, комиссице комисси хушшинзё
хуг суретсе, тарларен зиркуфарсемче
инструктисем сырса тмиҗе сёр пәт
хут пётерни, уврештенисене тавашла-
таспән тарашинне пёлтерет,—вёл са-
вантараѣ; сапах та хаш уврештени
пуслэхёсем майра-хёрсәя хитрелёхне
ытараймасёр вёсене тавашран мала
хурса уврештенисене ырнасаракан-
сем пур, тага таваш төп хулиҗе та-
ваш театләрё сук,—ку кўрентеретех
вара.

* * *

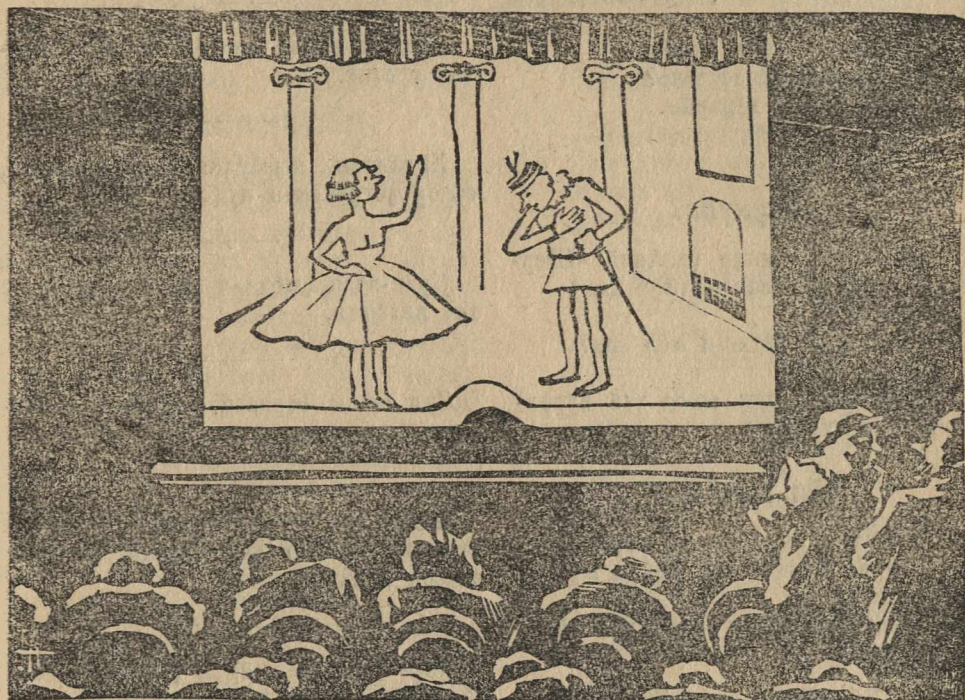
„Ўсөрпе шыа кёрсе ўкекенёсене ми-
литси путоа виҗерен хатаринне ха-
сат урлә пёлтерессё“.—вёл саванта-
раѣ; тастәй пиввойсензё ўсёрсен кә-
йисене тасатакансем синген, тага пуд-
варти павильонла скармёсене кам тус-
тарни синген ыкам та хасат урлә
пёлтермессё,—вёл кўрентерет.

С—К.

Ѓавашсен Тѣп пулнѧ театтѧрѣ.

Ѓаваш Тѣп театтѧрѣнѣ ѓавашла спектаклѣсем лартмаѣѣ. Ѓавашсем, выросла спектаклѣс-не тѧлан-ман паркн, театтѧра сѣремѣѣѣ.

(ХУЛАКОР).



Ѓаваш (анасланса): О о х, Микул турѧ сырлах мана!.. Хуликанла ѣссем ту-ма вѣренес мар тесе, театтѧра килтѣм. Театтѧрѣ ѓавашѧн пулмарѣ. Кунта ла рса пулмѣ.

Аван арѧм.

— Савѧн арѧму хутла пѣлет те-меѣѣ?

— Ѓухлакалаѣ.

— Апла пулсан тирпейлѣх решимѣ-пе пуранма вѣрентѣт пуѣ

— Ѓав вѣрентѣт. Ирнѣ ѣрнерен пусласа су аш сѣтермест, типѣ тытга-раѣ. Решѣм, вѣт!

ПОЛСУНККОВ.

Шеллѣ сын.

— Мѣтри сѣѣре кайаѣ темести?

— Ай-уй. Кама канѣѣр тувѧши вѣл? Сынѧа вѣлерекенсене сѣс йараѣ-сѣ, вѣт, унта. Пѣгрѣмѣѣѣ!

ПОЛСУНККОВ.

Литр.

— Усламси, мава пѣр кѣренке крѣсѣн парха?

— Халѣ кѣренке сук. Литтѧрпа виѣсе паратѧр.

— Литтѧр! Мѣнле литтѧр? Суѧаѣи вара вѣл? Ан телѣнтерха?. Апла чул-сан илѣс мѧр пуѣ. Халиѣен илмен йапалана илсе пулмѣ. У т и к.

Кѧларнѧ.

— Миѣук муѣи сунса кайсан вѧр-ман улѣѣѣ пѣтне пѣр телѣнѧѧ вѧрман кѧларма кайнѧѣѣ. Кѧларни?

— Кѧларнѧ.

— Телѣнѣнѣнѣ миѣе йѧвѧѣѣѣ?

— Сук. Вѧрман улѣѣѣ ѧѧа кѣнѣ-лѣртѣн кѧларнѧ, вѧрмаѧне пѧман.

А х в а н и с К у с м и.

Писсаттёлсемпе шурна- лиссен хушшинџе.

Пурте пёр пек.

— Рсай поет хайџен саввинџе, „кёр-хунне-вэл урнă йăта“, тет. Хёл синџен мён калёши вэл?

- Урнă шур ула, тейџе.
- Сурсунне мёнле тата?
- Аоса кайнă хёрарым.
- Су?
- Урнă хёвел.

Шерхула.

— «Сунтал» синџе савиннă «Шерхула» йатла калаван автарџе кам?

- Тăххи.
- Олпернăй артис-и мён вэл?
- Ма?
- Калавне сурри ыгла туй йурри-сем кёртсе тултарнă.

Тёл шухăш.

— Хасат-шурнал ваџли пёрпёр йа-пала сырнă џухне сана мёнле шухăш йёртсе пыраџ.

— Мёнле те пулин вăрăмрах кăла-рас шухăш.

Тёрлёрен пултăр.

— Ма ес хăвăн стаџйусем айне кашни сырмасрених псвстонишна (вăрт-тăн хушаматна) улăштарса пыратăв?

— Иут хасат-шурвалсенеџи вăрласа сырнă стаџйасен автарџе кам йеккенне пёлесрен.

Аван пйессă.

— Есё ман пйесса лартнă џухне театрта пултăни?

- Пулмасăр. Пулнă.
- Мёнле пек туйăвџе сана? Курма лайăхи?
- Елџ апа кураймарăм.
- Ма?
- Пёрремџ тейџтви хысџан сывăр-сах кайнă.

Санталăк пирки.

— Мёншён хăш хăш поетсем хуйтăл-лă савăсем сырма пусларџе.

— Мёншён тесен, кăсăл санталăкџе шыџтăннă пулџе.

Ёсёсёр аптранă џухнехи шухăшсем.

Пуслăхран капăртарак тумлансан саплăкпа суремелле пулаџ, тет.

Хулана кайнă кил йатти кил йенел-лех туртаџ.

Хавăнтан пысăккине тиркесессён, сассу џёгреникен пулаџ.

Кула-кула сыракан йёре-йёре кётет тет вилёмне.

Сут сакки сарлака, утрештени сак-ки сарлака мар.

Йăвăр сын пуласси вэл ёс пек йă-вăр мар, йăвăр сын пулсан алимент илесси йăвăртарак вара.

Џике тăршшџ кайман џун та, џалăш тăршшџ пурлăхна туртса илме пул-тараџ.

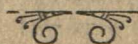
Сёрле сынна пусџнџен савнăшăн сутă лексен те, айăпне тёттём сине йарасџе.

Ваџăх-џёрлџх алла пăхаџ, арăм ук-сана пăхаџ.

Пёр хёрарым: хай упăшки синџен кувён-сёрџен вуламалли суртра вăхăт иртерет, тесе йатласнă. Вăл арăмăн упăшки вуламалли суртра сгорăш пул-са пурăннă мён.

Хадхи найансем кăмака синџе лар-масџе, утрештенине кёрсе ларнă.

М.





Атъл шывё, неккарнё, тата кълпасси.

Епё семейне коммунайё хватте-рётё пурәнәтә; урта пысак кәмака сус, каланкәй анҗах; каланки те кушак кёрсе саврәйсә тухмаләх анҗах та, урта сәкәр пиҗмөст, примус сине те сәкәр пиҗмөст, сәмаварта та, вилнө пәру какайёвтен тунә пелиен (хуран жускәд) анҗах пёсәрме йура⁺, тессё. Саванпа манән сәкәр та, кулаз та сугән илмелле йалавах. Корюп сәкәр-па кулаз җаглаха хуса хурса кә-тартамаләх анҗах пёсәрет, аяа курма жайман та 1921-мөш сүлхи пек лапки умёвте ирген пусласа кәсөн төретре тәмалла пула⁺. Сапла дөретре тәрсә шәяниле пётём сав-сүрәма сәпан тухса тулҗё. Шупашкарти ытти орканистисем пеккарнё усма Җавашлестретте вуга тупса параймё тесе хәрассё, тата вутти те пит йүвех пумалла мар. Сапла вара ирёксөрех сәкәр Пуртсёв йатла җаствиран илмелле пула⁺; уяң кире хәсан та сәкәрё те куласё те сителәлө пула⁺, анҗах хура сәкәрне Коркәйнен 1 пус, куласёвтен 2 пус хаклә илет крепен-кё сине, вара манән ирёксөрех кашни вун 12 шер пус ытлашши пәмалла пула⁺, вад уйаха 3 т. 60 пус пула⁺, сугталәма 43 т. 20 пус пула⁺; ман пекки 100 сын пулсан, сугталәма 4320 тенкё пула⁺. Сак тёрлө пысак суммәна Пуртсёва пани шыва пәрах-випе пёрах пулө тесе шугталәл. Авә ҖИКО па хулары пула⁺тәк аран аран сывласаласа пурәнәссё, сак уса савсен алине кёрсен вёсем славнәйәх сывелёс; анҗах вёсем пеккарнё таяраш усса вусгәпа ләтәртатаслән мар. Пёри сәра суга⁺, тебри Улатәртан сак-кусә кәлпасса күрсе тара⁺ (Шупашкарта кәлпасси пёсәрме шыв ситмөст иккен); сапла ёслесе ҖИКО па хула пула⁺шкөмө ситес сәваритҗен Шу-

Калуш йурри.

Питё аван пурәнәс
Сап суга та тап-таса...
Иалти хёре лек есөн
Җәнахах та сапла сав.

Айрай рай...

Хәнара та вайра та,
Сугалтарса тәратәп...
Тага питё хыгарах
Туйа кайма йуратап.

Лай лай-лай...

Сәмар сәвас пулсан та
Хәрсәи мён сук вара...
Хывәссё те сөклөссё,
Пушмаккипе йуртәссё.

Айрай рай...

— Җипер майра ур-вё
Вилес пула⁺ ирёксөр...
Пылҗак ситё йүрийех
Ләпәштәтә пырассё.

Лай-лай-лай.

Сут сән сәпат пётет тө
Иура⁺сәра тухатап.
Ирёксөрех лапрана
Лара, лара йула⁺тәп,

Лай-лай-лай...

К. РУССАКОВ.

пашкарти сугула⁺ва пётёмпех сәвәрсә илөшөн. Кам пелет тата—сәвәрсә илөс тө мурөм! Авә пула⁺шкөмө сәра-па мухтәвләх илҗё те, уяң пивнойне хәсәт ситё „сёрөк лаҗака“ тесе хушмаг канә⁺, ку сәмахсене малашне вывөкә сине үзөрет пулмалла Кәп-кәнсә тус! Ман шухәшма вёсен сәлах та пеккарне усмаләх. Пеккарнё ус-сан кәлпаснәй та кунтах усма пулҗа-рассё, шыв ситес сугран хәрамалла мар, Атәл җыла⁺х хушанҗё сак кун-сенҗе, атгу кәлпассан Улатәртан кү-ни, Шупашкарта Хурамал пәсарне кәвас дөресси илө кайниле пёрах туйа⁺тә.

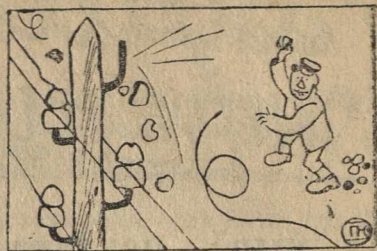
С—к.

Хуликансен пурнăçĕнчен.

(Сухал шăтайман ваттисем калани).



Кăзăка купăста кăсма йăта, сысна паранкă кăларма, хуликан сăтăр тумă йăта.



Ыр ут пуласи йызыран паллă, „те-лефонист“ пуласи азыран паллă.



Ку милитсионер сăмса айĕнчине ку-ра! те, авăх сылтăм куçĕ курине сулахай куçĕ курасран хăра!.



Сăвара карсан хăсăк тухай, сине савăтсан ура утай.



Çу сĕрсен сĕрĕк сăпата та тутлана! тикĕт сĕрсен хăпха та...



Ашă хваттер тупса парас тĕлĕшпе пулас сарçсетапи умĕн.

Отв. Редактор А. ЗОЛотов.

КАМ ХАЛИЉЕН „КАПКĂН“ ШУРНАЛ

— СЫРĂНСА ИЛМЕН. —

ХАКĖ САПЛА:

1 уйăха	— 10 пус.	6 уйăха	— 60 пус.
3 „	— 30 „	1 сула	1 теикĕ.

Укçа вырăнне марккăсем йăрсан та йурай. Атрăсĕ сапла: Чебоксары. Контора газеты „Канаш“.

Хуçĕ сине „Капкăн“ илме тесе сырма ан манăр.